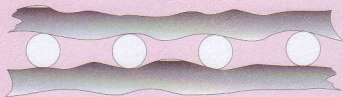


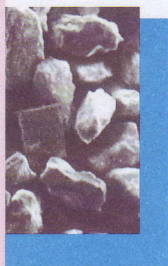
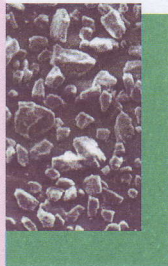


anti set-off spray powder

- ... is a modern dry spraying agent, soluble in water with special properties, for preventing offsetting of freshly printed material.
  - ... is a natural sugar-based product. It has crystalline structure with a rounded particle shape and a soft grain.
  - ... remains, despite its solubility, fully effective as a spacer between the single sheets and offers significant advantages for offset-printing especially in case of converting.
  - ... is dissolved by the water on the rubberblanket via the damping unit, on the printing plate and in the fountain solution.
  - ... is generally recommended, when followed by a further printing process, as only thereby the water soluble spray powder can be removed almost completely.
  - ... offers as a natural product and food the best basis to aspects of health.
  - ... is stable when stored in a dry place. Because of its solubility it should be protected from concentrated water. As it is non-hygroscopic it cannot go into solution by atmospheric humidity.
  - ... is suitable for all spraying devices working with air. It has good flow characteristics without lump formation.
  - ... is not to be used with electrostatic sprayer.
  - ... is especially suitable for converting, laminating and varnishing.
- The soluble spray powder L3 ensures fine smooth surfaces preventing blisters and spots. To achieve high quality prints, please allow the printed sheets to pass through the press again, because the powder can only be dissolved by the moisture on the rubber blanket.
- ... dissolves and therefore leaves no deposits on the rubber blanket. Cleaning intervals are extended many times over. It prevents contamination of machines, it is free of fine dust.
  - ... is available in 4 grades. The grain sizes 15, 20, 30 und 45 are extremely precise. There is a suitable grade available for each paper grammage and reverse side paper structure.



Only the equal grains guarantee a regular distance between the sheets at a minimum of powder consumption and smallest formation of dust.



## Proszek do napyłniania druków

### rozpuszczalny, do specjalnych prac offsetowych

- ... jest suchym proszkiem do proszkowania druków, **rozpuszczalnym w wodzie**, różniącym się od innych proszków swoją specyficzną charakterystyką technologiczną. Zapobiega skutecznie odbijaniu świeżych druków.
- ... jest proszkiem do proszkowania druków, produkowanym na bazie naturalnego cukru. Ma strukturę krystaliczną i zaokrągloną formę miękkiego ziarna.
- ... jest proszkiem minimalnie obciążającym płytę drukową podczas kolejnych przelotów arkusza przez maszynę.
- ... Mimo swojej rozpuszczalności proszek spełnia efektywnie rolę rozdzielacza arkusza. Rozpuszczalność proszku okazuje się szczególnie korzystna w wypadku kolejnych przelotów arkusza przez maszynę.
- ... proszek rozpuszcza się w wodzie na gumie i na płycie drukowej, przedostając się do obiegu środka zwilżającego.
- ... Proszek należy przechowywać w suchym miejscu, ponieważ zachowuje w ten sposób swoje pełne walory użytkowe. Ze względu na rozpuszczalność w wodzie należy go chronić przed wysoką wilgotnością i wodą. Proszek nie jest higroskopijny i nie zagraża mu wilgotność powietrza. Nie zaobserwowano zbrzylenia proszku w normalnych warunkach.
- ... L3 można stosować we wszystkich rodzajach aparatów do proszkowania. Posiada znakomitą sypkość, charakteryzuje się bardzo dobrym pyleniem. Wysoka równomierność ziarna zapewnia równomierne proszkowanie arkusza.
- ... Proszek L3 **nie nadaje się** do stosowania w elektrostacyjnych urządzeniach proszkujących.
- ... Zalecamy stosowanie proszku L3 w taki sposób, aby po proszkowaniu nastąpiło jeszcze jedno przejście przez maszynę. W ten sposób można usunąć większą część proszku. L3 nadaje się zwłaszcza do prac, które są przeznaczone do foliowania lub lakierowania. Szczególnie wysokojakościowe druki można odpylić na mokro w trakcie końcowego przelotu przez maszynę, podczas którego woda na gumie usuwa proszek z arkusza.
- ... Proszek L3 rozpuszcza się w wodzie i nie powoduje brudzenia gumy. Wielokrotnie wydłużają się w ten sposób czasookresy mycia gum a ponieważ proszek jest dobrze sortowany, nie zawiera drobnych cząstek kurzu i nie powoduje silnego zabrudzenia maszyny.
- ... Proszek jest produkowany w 4 wielkościach ziarna: 15, 20, 30 i 45, z których każda charakteryzuje się maksymalną równomiernością. Dzięki zróżnicowaniu ziarnistości można bez trudu dobrać proszek do każdej gramatury i do każdego spodu papieru.

**Jedynie proszki o równomiernym ziarnie zapewniają równomierny odstęp między zadrukowanymi arkuszami, minimalne zużycie proszku i optymalne proszkowanie.**